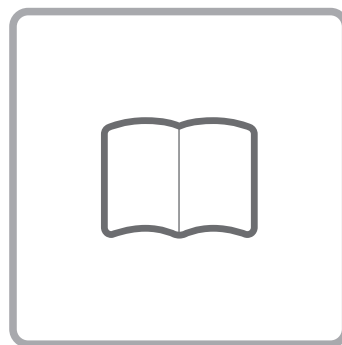
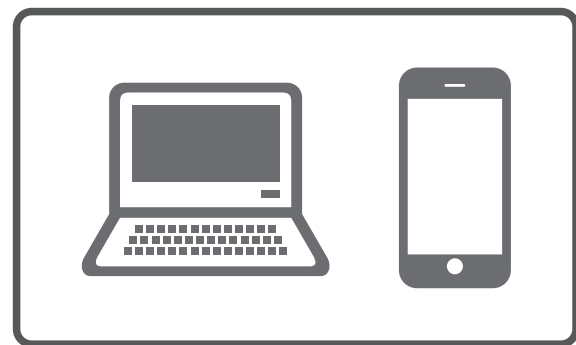
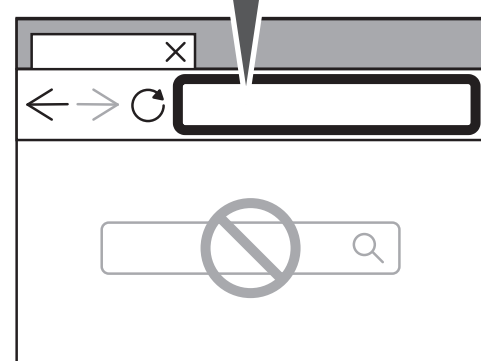




Canon imagePROGRAF PRO-1100



<https://ij.start.canon/PRO-1100>



Easy Setup Using Computer/Smartphone

Configuration facile à l'aide d'un ordinateur/smartphone

Configuración fácil mediante el ordenador/teléfono inteligente

Configuração fácil usando computador/smartphone

Enkel konfigurering med dator/smartphone

Enkelt oppsett med datamaskin/smarttelefon

Nem opsætning ved hjælp af computer/smartphone

Helppo asennus tietokoneen/älypuhelimien avulla

Einfache Einrichtung über Computer/Smartphone

Простая настройка с помощью компьютера/смартфона

Просте настроювання за допомогою комп'ютера або смартфона

Eenvoudige installatie met computer/smartphone

Snadné nastavení z počítače / chytrého telefonu

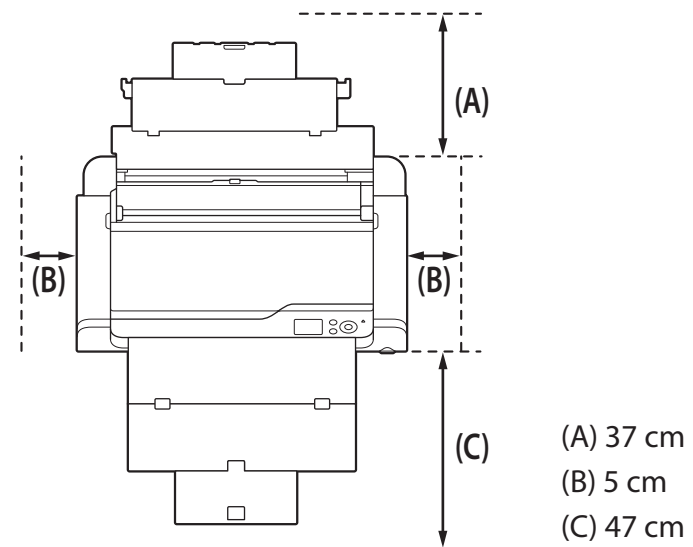
Configurazione semplificata mediante computer/smartphone

Łatwa konfiguracja za pomocą komputera/smartfona

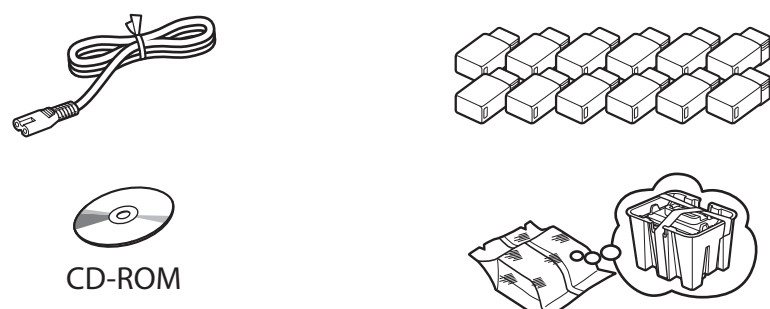
Bilgisayar/Akıllı Telefon Kullanarak Kolay Kurulum

الإعداد السهل باستخدام الكمبيوتر/الهاتف الذكي

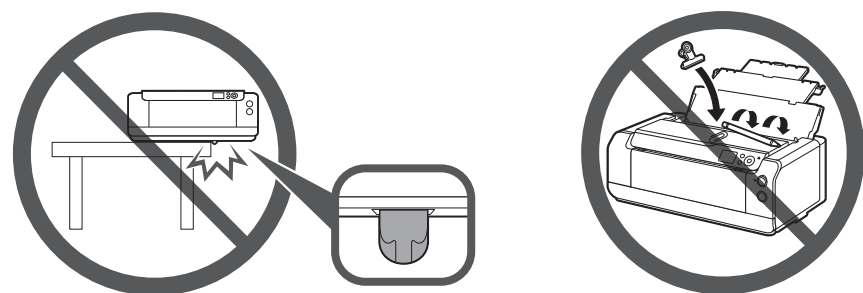
1



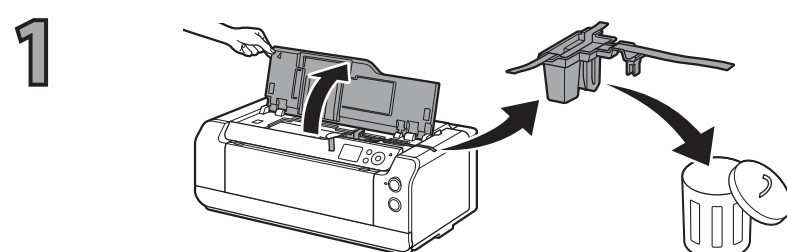
2



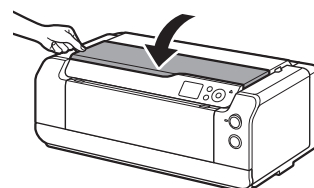
3



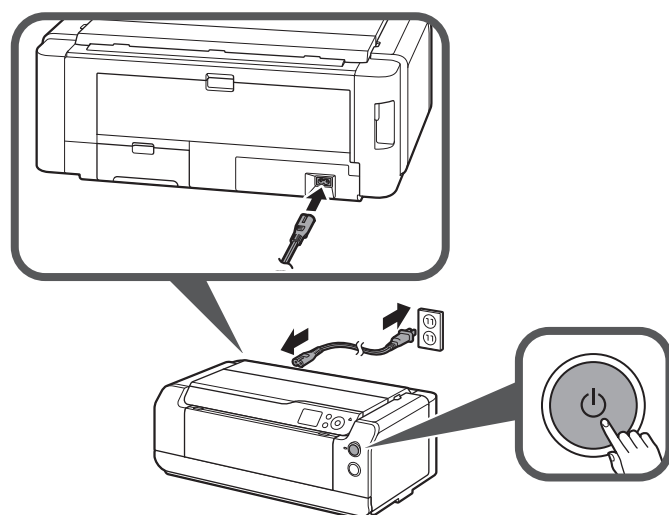
4



2



3



5

Follow the on-screen instructions to install ink and load paper. Continue until you reach the final screen.

Suivez les instructions à l'écran pour installer l'encre et charger le papier. Continuez jusqu'à atteindre le dernier écran.

Siga las instrucciones en pantalla para instalar la tinta y cargar el papel. Continúe hasta llegar a la pantalla final.

Siga as instruções na tela para instalar a tinta e colocar papel. Continue até chegar à tela final.

Följ anvisningarna på skärmen för att installera bläck och ladda papper. Fortsätt tills du kommer till den sista skärmbilden.

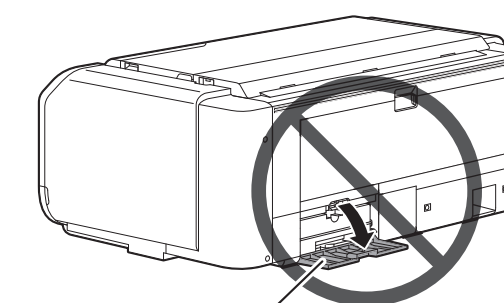
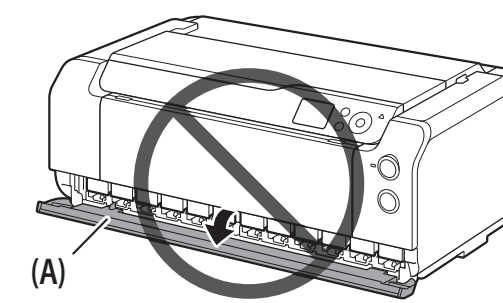
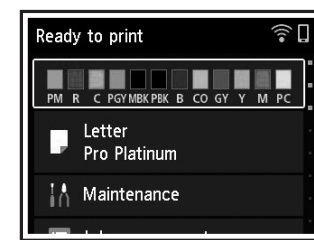
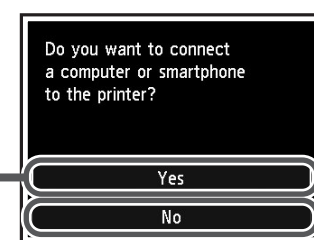
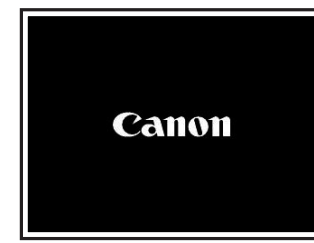
Følg instruksjonene på skjermen for å sette inn blekk og legge i papir. Gå videre til du kommer til det siste skjermbildet.

Følg instruksjonene på skærmen for å installere blæk og lægge papir i. Fortsæt, indtil du kommer til den sidste skærm.

Asenna muste ja lisää paperia toimimalla näytön ohjeiden mukaan. Jatka, kunnes pääset viimeiseen näyttöön asti.

Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um die Tinte zu installieren und das Papier einzulegen.

Fahren Sie fort, bis Sie den letzten Bildschirm erreichen.



Printer Installation Precautions

When "Performing initial adjustments..." is displayed on the printer screen, the printer is initializing.

During initialization:

- Do NOT unplug the power cord.
- Do NOT open the tank cover (A).
- Do NOT open the maintenance cover (B).
- Do NOT move the printer.

Performing any of these actions may result in the unnecessary consumption of ink and the need to replace ink tanks or the maintenance cartridge.

Précautions à observer lors de l'installation de l'imprimante

Si "Traitement des réglages initiaux en cours..." s'affiche à l'écran de l'imprimante, l'initialisation de l'imprimante est en cours.

Pendant l'initialisation :

- Ne débranchez PAS le cordon d'alimentation électrique.
- N'ouvrez PAS le couvercle de la cartouche (A).
- N'ouvrez PAS le capot d'entretien (B).
- Ne déplacez PAS l'imprimante.

L'exécution d'une de ces actions risque d'entraîner une consommation d'encre inutile et la nécessité de remplacer les cartouches d'encre ou la cartouche d'entretien.

Precauciones para la instalación de la impresora

Cuando en la pantalla de la impresora esté mostrándose "Aplicando ajustes iniciales..." (Performing initial adjustments...), la impresora estará inicializándose.

Durante la inicialización:

- NO desconecte el cable de alimentación.
- NO abra la cubierta del depósito (A).
- NO abra la tapa de mantenimiento (B).
- NO mueva la impresora.

Realizar cualquiera de estas acciones puede resultar en el consumo innecesario de tinta y la necesidad de sustituir depósitos de tinta o el cartucho de mantenimiento.

Precauções Durante a Instalação da Impressora

Enquanto "Executando ajustes iniciais..." (Performing initial adjustments...) é exibido na tela de impressora, a impressora está inicializando.

Durante a inicialização:

- NÃO desconecte o cabo de alimentação.
- NÃO abra a tampa do depósito (A).
- NÃO abra a tampa de manutenção (B).
- NÃO mova a impressora.

Realizar qualquer destas ações pode resultar no consumo desnecessário e tinta e a necessidade de substituir os cartuchos de tinta ou o cartucho de manutenção.

Försiktighetsåtgärder vid skrivarinstallation

När "Utför initiala justeringar..." (Performing initial adjustments...) visas på skrivarens skärm, håller skrivaren på att initialiseras.

Under initialiseringen:

- Dra INTE ur strömkabeln.
- Öppna INTE behållarens lock (A).
- Öppna INTE underhållsluckan (B).
- Flytta INTE på skrivaren.

Om något av detta görs kan det resultera i onödig förbrukning av bläck och bli nödvändigt att byta bläckbehållare eller underhållskassetten.

Forholdsregler ved installasjon av skriver

Når "Utfører innledende justeringer..." (Performing initial adjustments...) vises på skrivarskjermen, betyr det at skriveren initialiseres.

Under initialisering:

- IKKE trekk ut strømledningen.
- IKKE åpne tankdekslet (A).
- IKKE åpne vedlikeholdsdrekslet (B).
- IKKE flytt skriveren.

Hvis noen av disse handlingene utføres, kan det føre til nødvendig forbruk av blekk, og at du må bytte ut blekkanker eller vedlikeholdskassetten.

Forholdsregler for printerinstallasjon

Når der vises "Utfører innledende justeringer..." (Performing initial adjustments...) på printerskjermen, er printeren i gang med å initialisere.

Under initialisering:

- Afbryd IKKE netledningen.
- Åbn IKKE beholderdækslet (A).
- Åbn IKKE vedligeholdelsesdækslet (B).
- Flyt IKKE printeren.

Udførelse nogle af disse handlinger kan medføre unødigt blækforbrug samt kræve udskiftning af blækbeholdere eller vedligeholdelsespatronen.

Toimenpiteet tulostimen asennukseen

Kun "Suoritetaan alkusäätöjä..." (Performing initial adjustments...) näkyy tulostimen näytöllä, tulostin suorittaa alustusta.

Alustuksen aikana:

- ÄLÄ irrota virtajohtoa.
- ÄLÄ avaa säiliön kantta (A).
- ÄLÄ avaa ylläpitokantta (B).
- ÄLÄ siirrä tulostinta.

Näiden toimien suorittaminen saattaa aiheuttaa tarpeetonta musteen kulumista, jolloin mustesäiliöt tai ylläpitokasetti on vaihdettava.

Vorsichtsmaßnahmen für die Aufstellung des Druckers

Wenn "Anfängliche Einstellung wird vorgenommen..." (Performing initial adjustments...) auf dem Druckerbildschirm angezeigt wird, führt der Drucker den die Initialisierung aus.

Während der Initialisierung:

- Ziehen Sie das Netzkabel NICHT ab.
- Öffnen Sie NICHT die Abdeckung für Tintenbehälter (A).
- Öffnen Sie NICHT die Wartungsabdeckung (B).
- Bewegen Sie den Drucker NICHT.

Diese Maßnahmen können zu unnötigem Druckfarbenverbrauch führen und es erforderlich machen, die Tintenbehälter oder die Wartungskassette auszutauschen.

Следуйте инструкциям на экране, чтобы установить чернила и загрузить бумагу.

Продолжайте это, пока не отобразится последний экран.

Дотримуйтесь інструкцій на екрані, щоб установити чорнило й завантажити папір.

Продовжуйте це, поки не відобразиться останній екран.

Volg de instructies op het scherm om inkt te installeren en papier te laden. Ga door tot u het laatste scherm bereikt.

Podle pokynů na obrazovce nainstalujte inkoust a vložte papír. Pokračujte podle pokynů až na poslední obrazovku.

Attenersi alle istruzioni visualizzate sullo schermo per installare il serbatoio d'inchiostro e caricare la carta.

Continuare fino al raggiungimento della schermata finale.

Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby zainstalować atrament i załadować papier.

Kontynuuj procedurę, aż do wyświetlenia ostatniego ekranu.

Mürekkep koymak ve kağıt yüklemek için ekrandaki talimatları uygulayın. Son ekrana ulaşına kadar bu işleme devam edin.

اتبع الإرشادات الواردة على الشاشة لتثبيت الحبر وتحميل الورق. واستمر حتى تصل إلى الشاشة النهائية.

Меры предосторожности при установке принтера

Когда на экране принтера отображается "Выполн. начальной настройки...(Performing initial adjustments...)", принтер инициализируется. Во время инициализации:

- НЕ отсоединяйте кабель питания.
- НЕ открывайте крышку контейнера (A).
- НЕ открывайте крышку для обслуживания (B).
- НЕ перемещайте принтер.

Выполнение каких-либо из этих действий может привести к ненужному расходу чернил и необходимости замены чернильных контейнеров или картриджа для обслуживания.

Запобіжні заходи при установці принтера

Коли на екрані принтера відображається «Performing initial adjustments...», принтер ініціалізується. Під час ініціалізації:

- НЕ від'єднуйте шнур живлення.
- НЕ відкривайте кришку чорнильниці (A).
- НЕ відкривайте кришку для обслуговування (B).
- НЕ переміщайте принтер.

Виконання будь-яких з цих дій може призвести до непотрібної витрати чорнила і необхідності заміни чорнильниці або картриджа для обслуговування.

Voorzorgen bij de installatie van de printer

Wanneer "Eerste aanpassingen uitvoeren...(Performing initial adjustments...)" verschijnt op het scherm van de printer, is de printer aan het initialiseren. Tijdens het initialiseren:

- Zorg ervoor dat het netsnoer NIET wordt losgekoppeld.
- Maak het klepje over de tank (A) NIET open.
- Maak de onderhoudsklep (B) NIET open.
- Verplaats de printer NIET.

Elk van deze handelingen kan resulteren in onnodig inktverbruik en de noodzaak om inkttanks of de onderhouds cartridge te vervangen.

Opatření pro instalaci tiskárny

Při zobrazení zprávy „Probihá výchozí úpravy... (Performing initial adjustments...)“ na obrazovce tiskárny probíhá inicializace tiskárny. Během inicializace:

- NEODPOJUJTE napájecí kabel.
- NEOTEVÍREJTE kryt nádržky (A).
- NEOTEVÍREJTE údržbový kryt (B).
- NEPŘEMÍSŤUJTE tiskárnu.

Provedení jakékoli z těchto akcí může způsobit zbytečnou spotřebu inkoustu a nutnost výměny nádržek s inkoustem nebo údržbové kazety.

Precauzioni per l'installazione della stampante

Quando "Esecuzione delle regolazioni iniziali in corso... (Performing initial adjustments...)" è visualizzato sullo schermo della stampante, la stampante sta effettuando l'inizializzazione. Durante l'inizializzazione:

- NON scollegare il cavo di alimentazione.
- NON aprire il coperchio del serbatoio (A).
- NON aprire il coperchio di manutenzione (B).
- NON spostare la stampante.

L'esecuzione di una di tali azioni può comportare un consumo non necessario di inchiostro e la necessità di sostituire i serbatoi d'inchiostro o la cartuccia di manutenzione.

Środki ostrożności dotyczące instalacji drukarki

Gdy na ekranie drukarki wyświetlane jest "Wykonywanie wstępnej regulacji... (Performing initial adjustments...)", drukarka jest w trakcie inicjalizacji. Podczas inicjalizacji:

- NIE odłączać kabla zasilania.
- NIE otwierać pokrywy zbiornika (A).
- NIE otwierać pokrywy konserwacyjnej (B).
- NIE przesuwać drukarki.

Wykonanie którejkolwiek z powyższych czynności może doprowadzić do niepotrzebnego zużycia tuszu oraz konieczność wymiany zbiornika z atramentem lub kasety konserwacyjnej.

Yazıcı Kurulum Önlemleri

Yazıcı ekranında "İlk ayarlar gerçekleştiriliyor... (Performing initial adjustments...)" görüntülediğinde, yazıcı ilk ayarları gerçekleştirir. İlk ayarların uygulanması sırasında:

- Güç kablosunu çıkarmayın.
- Kutu kapağını (A) açmayın.
- Bakım kapağını (B) açmayın.
- Yazıcıyı yerinden hareket ettirmeyin.

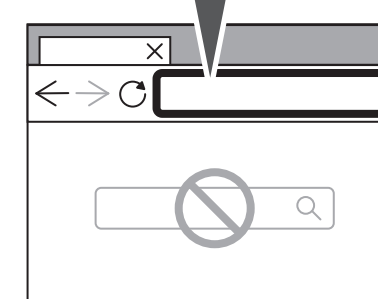
Bu işlemlerden herhangi birinin yapılması gereksiz mürekkep tüketimine neden olabilir ve mürekkep kutusu veya bakım kartuşunun değiştirilmesi gerekebilir.

احتياطات تركيب الطابعة

عندما يظهر "Performing initial adjustments..." في شاشة الطابعة، فإن الطابعة تقوم بالتهيئة الآن. أثناء التهيئة:

- لا تفصل سلك الطاقة.
- لا تفتح غطاء الخزان (A).
- لا تفتح غطاء الصيانة (B).
- لا تحرك الطابعة.

القيام بأي من هذه الأفعال يمكن أن يؤدي إلى استهلاك غير ضروري للحبر والحاجة إلى استبدال خزانات الحبر أو خرطوشة الصيانة.



Follow the instructions to complete setup and print.

Suivez les instructions pour terminer la configuration et imprimer.

Siga las instrucciones para completar la configuración e imprimir.

Siga as instruções para concluir a configuração e imprimir.

Följ anvisningarna för att slutföra konfigureringen och skriva ut.

Følg instruksjonene for fullføre oppsettet og skrive ut.

Følg instruksjonerne for at gennemføre opsætningen og udskrive.

Suurita asennus loppuun ja tulosta noudattamalla ohjeita.

Folgen Sie den Anweisungen, um die Einrichtung abzuschließen und zu drucken.

Следуйте инструкциям для выполнения настройки и печати.

Виконайте інструкції, щоб завершити налаштування та почати друкувати.

Volg de instructies om de installatie te voltooien en af te drukken.

Podle pokynů dokončete nastavení a přejděte k tisku.

Seguire le istruzioni per completare la configurazione e la stampa.

Aby zakończyć konfigurację i wykonać wydruk, postępuj zgodnie z instrukcjami.

Kurulumu tamamlamak ve yazdırmak için yönergeleri izleyin.

اتبع الإرشادات لإكمال الإعداد والطباعة.



Setup CD-ROM; Double click **EasySetup.exe** on the screen that appears.

Utilisation du CD-ROM d'installation; Double-cliquez sur **EasySetup.exe** sur l'écran qui apparaît.

Uso del CD-ROM de instalación; Haga doble clic en **EasySetup.exe** en la pantalla que aparece.

Usando o CD-ROM de instalação; Clique duas vezes em **EasySetup.exe** na tela que aparece.

Användning av installations-CD; dubbelklicka på **EasySetup.exe** på skärmbilden som öppnas.

Bruk av installerings-CD-ROM-en; Dobbeltklikk på **EasySetup.exe** på skjermbildet som vises.

Ved hjælp af installations-cd-rom'en; Dobbeltklik på **EasySetup.exe** på den skærm, der vises.

Käytä asennus-CD:tä ja kaksoisnapsauta näkyviin tulevassa näytössä **EasySetup.exe**-tiedostoa.

Verwendung der Installations-CD-ROM; Doppelklicken Sie auf dem Bildschirm, der angezeigt wird, auf **EasySetup.exe**.

С помощью установочного компакт-диска; Дважды щелкните файл **EasySetup.exe** на появившемся экране.

Використання компакт-диска з програмою встановлення; Двічі клацніть **EasySetup.exe** на екрані, що з'явиться.

Gebruik de installatie-cd-rom; dubbelklik op **EasySetup.exe** op het scherm dat verschijnt.

Používání instalačního disku CD-ROM; Na nově otevřeném obrazovce poklepejte na soubor **EasySetup.exe**.

Uso del CD-ROM di installazione; fare doppio clic sul file **EasySetup.exe** visualizzato a schermo.

Używanie instalacyjnego dysku CD-ROM; Na wyświetlonym ekranie kliknij dwukrotnie przycisk **EasySetup.exe**.

Kurulum CD-ROM'unu Kullanma; Görüntülenen ekranda **EasySetup.exe** öğesine çift tıklayın.

استخدام القرص المضغوط الخاص بالإعداد; انقر نقرًا مزدوجًا فوق **EasySetup.exe** على الشاشة التي تظهر.



https://ij.start.canon/faq



Frequently Asked Questions
Foire aux questions
Preguntas más frecuentes
Perguntas Frequentes
Vanliga frågor
Vanlige spørsmål

Ofte stillede spørgsmål
Usein kysytyt kysymykset
Häufig gestellte Fragen
Часто задаваемые вопросы
Запитання й відповіді
Veelgestelde vragen

Časté dotazy
Domande frequenti
Często zadawane pytania
Sık Sorulan Sorular
الأسئلة الشائعة



https://ij.start.canon



Access Online Manual
Accès au Manuel en ligne
Acceso al Manual en línea
Acesso o Manual On-line
Öppna onlinehandbok
Åpne Nettbasert manual

Få adgang til online vejledningen
Online-käyttöoppaan käyttöäminen
Zugriff auf Online-Handbuch
Доступ к документу Онлайн-руководство
Доступ до документа Онлайновий посібник
Online handleiding openen

Přečtěte si dokument Příručka online
Accesso al manuale online
Pobierz Podręcznik online
Çevrimiçi El Kitabı'na erişme
الوصول إلى الدليل على الإنترنت